

TRIEN**N**ERGIA



ECOTOP

AIR LINE

TECNOLOGIA COMPATTA

COMPACT TECHNOLOGY

KOMPAKTE TECHNOLOGIE





ECOTOP
Costruita in una solida struttura in metallo verniciato. Frontale, porta, focolare e braciere sono interamente realizzato con acciai speciali resistenti alle alte temperature.

The stove is built with a solid structure with painted metal. Frontal, door, fireplace and brazier are completely built with special steels resistant to high temperatures.

Konstruiert mit einer soliden Struktur aus lackiertem Metall. Vorderseite, Tür, Feuerraum und Brenner sind aus speziellem Stahl, der auch gegen hohe Temperaturen resistent ist.

La stufa SALVASPAZIO. I soli 42 cm di profondità ne fanno una delle stufe a pellets più compatte del mercato. Razionalità nella disposizione dei componenti, tecnologia capace di produrre un reale risparmio, qualità certificata, massima affidabilità e sicurezza. Ecotop ha un campo di modulazione di potenza da 4 a 12 kW o da 4 a 14 kW.

With its 42 cm depth, it is one of the most compact stove available on the market. Rationality in the disposition of components, technology able to produce a real saving, certified quality, maximal reliability and safety. Ecotop has a modulation range from 4 to 12 kW or from 4 to 14 kW.

Mit seiner Tiefe von nur 42 cm ist dieser einer der kompaktesten mit Pellets betriebenen Ofen, die sich derzeit auf dem Markt befinden. Rationalität bei der Anordnung der Komponenten, Technologie, die reale Ersparnis, zertifizierte Qualität, maximale Zuverlässigkeit und Sicherheit garantiert. Ecotop besitzt eine modulierbare Leistung von 4 bis 12 kW oder von 4 bis 14 kW.

COLORI / COLORS / FARBEN



Avorio
Ivory
Elfenbein




Bordeaux



Nero
Black
Schwarz



Corten



Scarico fumi verticale e serbatoio laterale, il mix vincente per creare una stufa compatta dalle prestazioni straordinarie. In funzione della temperatura ambiente, la stufa decide autonomamente la potenza da erogare. Partenza alla massima potenza quando l'ambiente è freddo, progressiva riduzione fino al raggiungimento del comfort desiderato.

Vertical exhaust fumes and lateral tank, the perfect mix to create a compact stove with exceptional performances. According to the environment temperature, the stove decides independently the power to be delivered. Starting at the maximum power when the environment is cold, gradual reduction to the achievement of the desired comfort.

Vertikaler Rauchabzug und seitlicher Pellet-Behälter, der überzeugende Mix, um einen kompakten Ofen mit außergewöhnlichen Leistungen zu schaffen. Je nach Raumtemperatur entscheidet der Ofen autonom die auszugebende Leistung. Maximale Leistung, wenn der Raum kalt ist, progressive Reduzierung bis zum Erreichen der gewünschten Wohlfühltemperatur.

ECOTOP

AIR LINE



ECOTOP

AIR LINE

BlS

All'uscita di aria calda frontale ne aggiunge una posteriore $\varnothing 120$ mm.

Besides the front hot-air vent, it also features another $\varnothing 120$ mm rear vent.

Der frontale Warmluftausgang wird durch einen hinteren von $\varnothing 120$ mm ergänzt.



TRIs

Due uscite di aria posteriori $\varnothing 80$ mm in aggiunta alla griglia frontale.

Besides the front grid, it also features 2 x $\varnothing 80$ mm rear air vents.

Zwei hintere Luftausgänge von $\varnothing 80$ mm ergänzen das frontale Gitter.



Entrambe le versioni di Ecotop possono essere fornite in versione canalizzabile con una oppure due uscite di aria calda posteriori.

Both Ecotop versions are available in canalized version, with one or two rear hot-air vents.

Beide Versionen von Ecotop können in kanalisierbarer Version mit einer oder mit zwei hinteren Warmluftausgängen geliefert werden.



CARATTERISTICHE TECNICHE ECOTOP

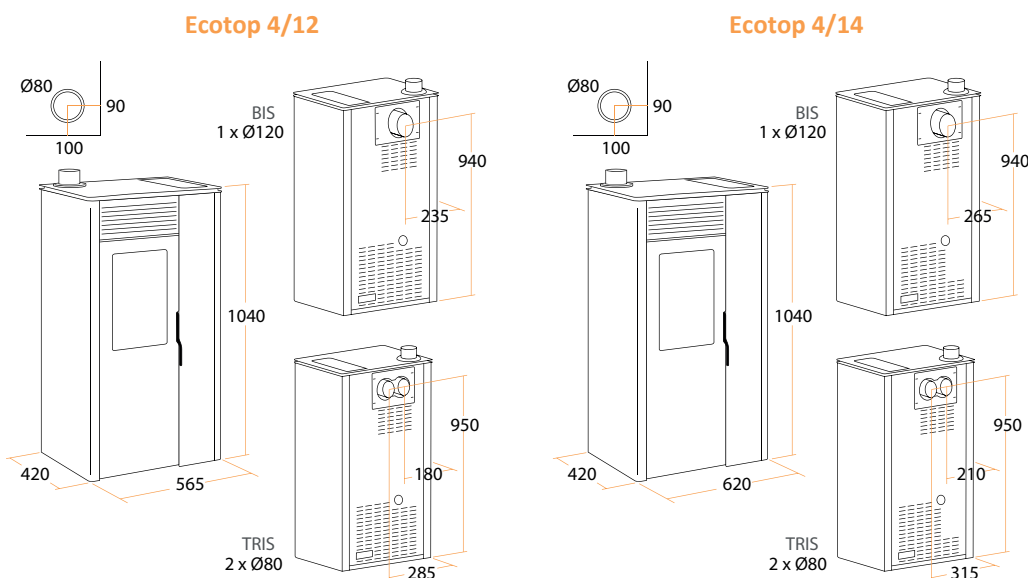
TECHNICAL CHARACTERISTICS / TECHNISCHE MERKMALE

RESE ED EMISSIONI EFFICIENCY AND EMISSIONS / LEISTUNG UND WIRKUNGSGRAD		ECOTOP 4/12	ECOTOP 4/14
Potenza Massima al Focolare / Max Input / Maximalleistung	kW	12	14,4
Potenza Massima Utile / Max Output / Maximale Nennleistung	kW	11	13
Potenza Minima al Focolare / Min Input / Minimalleistung	kW	4,4	4,4
Potenza Minima Utile / Min Output / Minimale Nennleistung	kW	4,1	4,1
Rendimento a Potenza Massima Efficiency at maximum input / Wirkungsgrad bei Maximalleistung	%	90,4	90,4
Rendimento a Potenza Minima Efficiency at minimum input / Wirkungsgrad bei Nennleistung	%	91,3	91,3
Tiraggio minimo camino / Stack draught / Minimal Kaminzug	mbar	0,10	0,10
Consumo Orario a Potenza Massima Hourly consumption at max power / Verbrauch pro Stunde bei Maximalleistung	Kg/h	2,4	2,9
Consumo Orario a Potenza Minima Hourly consumption at minimum power / Verbrauch pro Stunde bei Minimalleistung	Kg/h	0,9	0,9
Emissioni CO a Potenza Massima (13% di O2) CO Emissions at max power / CO-Emissions bei Maximalleistung	%	0,003	0,003
Emissioni CO a Potenza Minima (13% di O2) CO Emissions at minimum power / CO-Emissions bei Minimalleistung	%	0,028	0,028
Polveri / Powders / Staub	mg/Mj	7,7	7,7

DATI GENERALI / GENERAL DATA / GENERELLE DATEN		ECOTOP 4/12	ECOTOP 4/14
Alimentazione / Power / Speisung	V/Hz	230/50	230/50
Potenza Elet. Assorbita all'Accensione Power consumption at ignition / Verbrauch elektrischer Leistung bei der Zündung	W	260	260
Potenza Elet. Assorbita a Regime Power input in operation / Verbrauch elektrischer Leistung in Betrieb	W	91	91
Capacità Serbatoio Pellets / Pellet hopper capacity / Kapazität Pellets-Behälter	kg	24	24
Peso a Vuoto / Empty weight / Leergewicht	kg	118	122
Peso Complessivo / Total weight / Gesamtgewicht	kg	142	146
Diametro Scarico Fumi / Fume exhaust diameter / Durchmesser Rauchausstoß	mm	80	80

DIMENSIONI / DIMENSIONS / ABMESSUNGEN		ECOTOP 4/12	ECOTOP 4/14
Larghezza / Width / Breite	mm	565	620
Altezza / Height / Höhe	mm	1040	1040
Profondità / Depth / Tiefe	mm	420	420

DIMENSIONI / DIMENSIONS / ABMESSUNGEN



CERTIFICAZIONI
CERTIFICATIONS / ZERTIFIKATION
Prodotto certificato:
Product certificated:
Zertifizierte Produkt:



TRIENERGIA

Strada Pavesa, 13 - Bondeno di Gonzaga (MN) 46023
info@coenergia.com - 0376 598512 - www.coenergia.com